**Filippo Simeone**

English to Italian, Italian to English

Portuguese to Italian

Translator/reviser

Via Ogaden, 15

Rome

**Phone** - 3331912672

**E-mail**: fil.simeone@gmail.com

**Languages** Italian: native; English: C1; Portuguese: C1

**Fields of expertise** Tourism, literature, food, journalism, music, culture, sports

**Software** Matecat, MemoQ, Wordfast

**Experience** Freelance Translator at Italia Traduzioni, since November 2017.

Freelance Translator at Cafébabel, an online magazine, from March 2017 to October 2017.

Collaboration with Sonia Netto Salomão, full professor at "La Sapienza" University, translating documents and books reviews, providing research material used during conferences.

I translated a medical article, in December 2016.

Freelance Translator at Amara, a website that provides translations of subtitles from english and portuguese for TED conferences, from June 2017 to November 2017.

**Education** March 2017 - June 2017: editorial translation course at "La Matita Rossa"

October 2014 - January 2017: Master's Degree at "La Sapienza" University

Thesis: "Graciliano Ramos and *Infância*: a translation in the clouds of his past"

Vote: 110/110, summa cum laude.

October 2010 - November 2014: Bachelor's Degree at "Roma Tre" University

Thesis: "Light Verbs Constructions in italian, english and portuguese.

Vote: 98/110

**Courses** Seminar "Audiovisual translation" at House of Translations, in Rome, March 2017.

Seminar "Machado de Assis e o cânone ocidental: itinerários de leitura" at Brazilian Cultural Centre of Rome, May 2016.

**Digital competences** Good command of Microsoft Office (Word, Excel and Power Point), social networks, Windows and Linux, CAT Tools (Matecat, MemoQ, Wordfast)

**Other skills** Internet Radio, tutoring and private english lessons, music and drumming**.** acting. avid reader. beach volley, Windows Movie Maker